

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**  
 Egész évre . . . 6 korona.  
 Egyes szám ára 4 fillér.

**MEGJELNIK HETENKÉNT EGYSZER:**  
 szombaton és egyes rendki-  
 vüli alkalmakkor.

# A VÁROS

**SZERKESZTŐSÉG:**  
 Városi közlevéltár (városház,  
 földszint 7. sz. Ide küldendők  
 a kéziratok)

**KIADÓHIVATAL:**  
 Városi könyvnyomda-vállalat  
 irodája. Ide küldendők  
 az előfizetési díjak és hirde-  
 tések.

**KÖZIGAZGATÁSI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.**

Főszerkesztő: **VECSEY IMRE.** ♦♦ Felelős szerkesztő: **KONCZ ÁKOS.**

Kiadótulajdonos: **A VÁROSI KÖNYVNYOMDA-VÁLLALAT.**

## Polgármesteri jelentés 1910. évről.

Bemutatva a városunk legközelebb tartott közgyűlésében.

### Előszó.

Tekintetes Törvényhatósági Bizottsági Közgyűlés!

Kötelességemnek teszek eleget, midőn Debreczen szab. kir. város 1910. évi közállapotáról szóló jelentésemet a tekintetes törvényhatósági bizottsági közgyűlés elé ezenel betérjesztem. Ezen kötelességemnek annál szivesebben teszek eleget, mivel e jelentésemből is kiolvashatólag városunk 1910. évi története világosan bizonyítja a város haladását és minden irányban való egészséges fejlődését és ezen szemmel látható fejlődés reményt nyújt arra, hogy városunk a fejlődés útján a jövőben is biztos léptekkel fog haladni.

Az 1910. évben vehette és vette kezdetét sok küzdelem és az atattomos akadályok leküzdése után az új általános csatornahálózat kiépítése és a modern alkotások alapjai megkezdve. Az 1910. évben több ilyen alkotással foglalkozott törvényhatóságunk, mint a vízvezeték kérdése, utcáinknak aszfalttal, vagy a jelenleginél jobb kövezettel ellátása, a városi kórház kibővítése, a Hortobágy hasznosítása, illetve jövedelmezőbbé tétele, a nagyerdő fejlesztése, a város szabályozása, a közjövödelmek fokozása és a központi temető ügyei, valamint az egyetem létesítése.

Ezen munkánkban és törekvésünkben nagy támogatásban részesített bennünket *Domahidy Elemér* főispán ur ő Méltósága, aki törvényhatósági közgyűlésünk és a város közönségének igazán osztatlan öröme ismét elfoglalta azt a főispáni széket, amelyből a zavaros politikai viszonyok miatt rövid idővel önként távozott. Együtt dolgozik velünk és tudásával, befolyásával és városunk iránt érzett meleg szeretetével sok függő ügyeinket segítette a megvalósulásba.

Ezek megemlítése után a következőkben van szerencsém a város 1910. évi közállapotáról szóló jelentésemet a tekintetes bizottsági közgyűlés elé terjeszteni:

### A város határa, lakossága nem és vallás szerint, házáinak száma 1910. évben.

Városunk területe 3845 hold, külső terület 162,726<sup>1</sup>/<sub>2</sub> hold; összes terület 166,571<sup>1</sup>/<sub>2</sub> hold, vagyis 65 m., azaz 958<sup>1</sup>/<sub>2</sub> négyszög kilométer. Házak száma a belső területen 6195, a mezőságen 1367, az erdőségen 566, együtt 8181. — Lakossága polgári lakosok 72,351; katonaság 2655, együtt 75,006, mely létszám hitfelekezetek szerint így oszlik meg: református 52,282, r.-katholikus 13,258, izraelita 6192, görög katolikus és keleti 2194, ágostai evangélikus 1000, unitárius 43, egyéb vallásfelekezetű 28. Összesen tehát 75,096 lélekszám az 1900 évi népszámlálás szerint.

Ezen szám emelkedőben van és bizonyosra vehető,

hogy az 1911. évi január első napjaiban megejtett népszámlálás 100,000 lakost talált már városunkban.

Meg kell emlékezni itt azon telepekről, melyek gomba módra keletkeznek városunk körül és amelyek valóságos külső falvait képezik szépen fejlődő városunknak. A városnak körülövezését nem tarthatjuk szerencsés állapotnak, mivel el fog jönni és talán mihamarabb az az idő, midőn ezen, a várostól többé-kevésbé távollevő telepek rendőrséget, utakat, iskolát, közvilágítást stb. fognak kérni, amelyeknek teljesítése rendkívül meg fogja terhelni, amugy is folyton emelkedő kiadásainkat. Mindenesetre még a multban korlátozni kellett volna ezen szertefekvő és a szó teljes értelmében körülövező telepek létesítését és számolni kellett volna előre azon terhekkel, melyet a telepek miatt fog a város háztartására neheznedi. Fel fog ezen telepeken első sorban is az iskoláztatás kérdése merülni, mert a telepeken sok iskolaköteles lesz, akik a téli időben nem tudnak a nagy távolság miatt a belső iskolákba járni és így vagy iskolázatlanul maradnak, vagy pedig a város kénytelen lesz iskolákat felállítani, ami elviselhetetlen terhet ró a költségelőirányzatra.

### Debreczen sz. kir. város ügyforgalmi kimutatása.

A hivatal neve	Ügy darab	
	Beérkezett darab	Elint. darab
Elnöki osztály . . . . .	4,520	4,520
Tanácsi ügyek. . . . .	21,852	21,854
Közigazgatási bizottsági. . . . .	891	891
Közgyűlési . . . . .	472	472
Szegényügyi . . . . .	668	668
Árvaszék . . . . .	10,430	10,430
Rendőrség . . . . .	14,558	14,558
Mezőrendőrség . . . . .	870	870
Községi hírség . . . . .	2,854	2,854
Bűnügyi osztály . . . . .	16,152	16,152
Anyakönyvi bejegyzések . . . . .	865	865

Az 1910. év folyamán Weszprémy Zoltán főispán ur számonkérő széket tartott 1910 január 13-ikán, mely alkalommal főispán ur az ügykezelés átvizsgálása után, mivel az eredmény nagy tevékenység és szorgalom kifejtését mutatja, az ebben közreműködött tisztikarnak elismerését nyilvánította. Ugyancsak ez év folyamán a másodizben kinevezett Domahidy Elemér főispán ur is tartott számonkérő széket és pedig november 15-én, amidőn szintén elősmerőleg nyilatkozott a tisztikar működéséről.

### Debreczen sz. kir. város törvényhatósági bizottságának közgyűlései 1910-ben.

Városunk törvényhatósági bizottsága az 1910. év folyamán 9 rendes, 1 rendkívüli és 1 diszközgyűlést tar-

tott és pedig rendes közgyűlés volt: január 27-én, rendkívüli március 5-én, rendes ápril 7-én, június 9-én, június 30-án, diszközgyűlés aug. 18-án, rendes szeptember 29-én, november 18-án, rendkívüli december 15-én és rendes dec. 22-én. Január 27-én 63 tárgy, március 5-én 2, ápril 17-én 50, június 30-án 47, aug. 18-án 4 tárgy, szept. 29-én 65, november 28-án 53, december 15-én 6. december 22-én 42 tárgy volt felvéve a közgyűlési meghívóba. Összesen tehát: 332 tárgy. A március 5-iki rendkívüli közgyűlésen Domahidy Elemér ujonnan kinevezett főispán iktattatott be székébe, míg az aug. 18-án tartott diszközgyűlés ő Felseje 80-ik évfordulóját ünnepelte.

Jelentem, hogy a közgyűlésekre a bizottsági tag urak szorgalmasan feljártak és tartalmas felszólalásukkal az ügyek gyors és a város közügyeinek hasznos menetét biztosították. A közgyűlések magas szinten mozogtak és a bizottsági tagok higgadt felszólalásaikkal a közgyűlés tekintélyét minden alkalommal megőrizték.

Az egyes közgyűlések fontosabb ügyeit a következőkben van szerencsém elősorolni:

- A közbiztonság kibővítése.
- A helyiasut villamossá tétele.
- A törzsgulya helyegzésének kérdése.
- A r. kath. egyház iskola segélye.
- A városi színház bérlete.
- A város kertészetének rendezése.
- Városi bérleteken építkezések.
- A debreczen—nagyváradi vasut ügye.
- A debreczen—sámsoni vasut ügye.
- Kórházi tisztviselők fizetés rendezése.
- Közkórház bővítése.
- Szükségbarak építése.
- A város házipénztárának, alapítványoknak s alapoknak 1909. évi zárszámadása.
- A gyámpénztár zárszámadása.
- A közművelődési ház építése.
- Vízvezetési telepen ellenőrző kut furatása.
- A gyámpénztár pénzeinek elhelyezése.
- Ház- és telekvételek.
- A tanítói árvaházra adandó segély.
- A város 1911. évi költségvetése.
- A nagyerdőn létesítendő viztorony építése.
- Az államsegély felosztása.
- A köztemető ügye.
- A guti iskola építése.
- A közlekedési bizottság megalakítása.
- A fizelésrendezés ügye.
- Szeretetház létesítése.
- A városi téglagyár önálló kezelésbe vétele.
- A guti vadászterület bérbeadása.
- Tisztviselőtelep csatornázása.
- A husdrágaság megszüntetésének ügye.
- Az 1910. évi államsegély kiosztása.
- Az ohati birtokok haszonbérlete.
- A kövezetvámszedési jog meghosszabbítása.
- A bor- és husfogyasztási adó kibérlése.
- Adomány az akadémiai internátus részére.
- A telekértékemelkedési szabályzat jóváhagyásának sürgetése.
- Kövesdy-féle alapítólevél ügye.
- A zenede házikézelésbe vételének javaslata.
- Szabályrendelet javaslatok.
- A nyugdíjszabályzat módosítása.

### A városi tanács ülései 1910-ben.

A városi tanács a folyó ügyek elintézésére hetenként két ízben rendes tanácsulást tartott, ezenkívül több ízben hívtam egybe gyorsan elintézendő ügyek megbeszélésére s elintézésére a tanács tagokat rendkívüli ülésre.

A tanácsülésekre az előadók szorgalmasan eljártak.

### A közigazgatási bizottság 1910-ik évben.

A közigazgatási bizottság minden hóban megtartotta rendes ülését, melyen a szakelőadók előterjesztették jelentésüket, valamint a bizottság elintézte a felelőzéseket. Örömmel jelentem, hogy a közigazgatási bizottság tagjai szorgalmasan látogatták az üléseket, melyeknek nagy forgalmáról az általános ügyforgalom rovatában számolok be.

### A szakbizottságok működése 1910-ik évben.

A város törvényhatóságának albizottságai a legnagyobb igyekezettel töltötték be tisztüket; különösen ki kell emelnem a jog- és pénzügyi, valamint a színházi bizottság működését, melyeknek tagjai minden alkalommal megjelentek az üléseken és tartalmas felszólalásaikkal megvilágították az ügyeket. A jog- és pénzügyi bizottság elé ezen évben igen sok fontos, a város háztartását célzó ügy került, igen sok telek- és házvétel ügyet tárgyalt és tárgyalásaiban mindenkor a város jól felfogott érdeke vezérelte. Szívesen mondom köszönetet a különböző bizottságok tagjairól, akik nem kimélve időt és fáradságot, odaadó buzgalommal teljesítették elvállalt tisztüket minden jutalmazás nélkül. Munkájuk, felvilágosító megjegyzéseik nagyban hozzájárultak a városi tanács munkájának megkönnyítéséhez és gyors tárgyalásuk mintegy meggyorsította a városi ügyek menetét, amennyiben a közgyűlési tárgyak idejekorán és alaposan elő lettek készítve.

### Az 1910. évi zárszámadás.

A házipénztárnál a . . . . .	3.351,133·80 K
rendes bevétellel szemben a rendes kiad. . . . .	3.156,668·17 K
vagyis bevételi többlet . . . . .	195,065·63 K
A . . . . .	3.701,024·23 K
rendkívüli bevétellel szemben a rend- kívüli kiadás . . . . .	3.816,640·22 K
így bevételi keveslet . . . . .	115,615·99 K
Az átmeneti . . . . .	47,888·28 K
bevétellel szemben átmeneti kiadás . . . . .	56,163·88 K
így átmeneti keveslet . . . . .	8,275·60 K
Ha a fenti számadatoknál mutatkozó bevételi többletből . . . . .	195,065·63 K
a rendkívüli átmeneti keveslet összegét . . . . .	123,891·59 K
levonjuk, kapjuk a végösszesítésnél mutatkozó pénztári maradványt.	71,174·64

Ha az 1910. évi költségvetésben előirányzott összegeket a ténylegesen befolyt és tényleg kiadott összegekkel összehasonlítjuk, a végeredmény, vagyis a pénztári maradvány egy és ugyanaz, nevezetesen:

Rendes bevétel előirányzat 3.096,161 K 22 f., befolyt 3.351,132 K 80 f., vagyis több 254,972 K 58 f.

Rendkívüli előirányzat 379,800 K, befolyt 3.701,624 K 23 f., vagyis több 3.321,224 K 23 f.

Átmeneti előirányzat 47,888 K 28 f., vagyis több 47,888 K 28 f.

Összes előirányz. 3.475,961 K 22 f., befolyt 7.100,046 K 31 f., vagyis több 3.624,085 K 09 f.

Rendes kiadás előirányzat 2.964,526 K 38 f., kiadott 3.156,068 K 17 f., vagyis több 101,541 K 79 f.

Rendkívüli előirányzat 511,434 K 84 f., kiadatott  
3.816,640 K 22 f., vagyis több 3.305,205 K 38 f.  
Átmeneti előirányzat kiad. 56,163 K 88 f., vagyis  
több 56,163 K 88 f.

Összesen előirányozva 3.475,961 K 22 f., befolyt  
7.028,872 K 27 f., vagyis több 3.552,911 K 05 f.

Többlet bevétel . . . . . 3.524,085 K 09 f.  
Többlet kiadás . . . . . 3.552,911 K 05 f.  
Különbözet, mint pénztári maradvány 71,174 K 04 f.

Megemlítem itt, hogy a vagyon-leltárnak új becslés  
alapján átszámítása munkába lett véve.

### Debreczen sz. kir. város 1910. évi zárószámadása bevételeinek összesítése.

Cím	A címek és rovatok megnevezése	Előírás				Lerovás		E szerint az 1910. évi irányzat			
		Hátralék 1909. év végén		1910. évi előírás				több		kevesebb	
		korona	f	korona	f	korona	f	korona	f	korona	f
	Pénztári maradvány	—	—	82,361	44	82,361	44	—	—	17,985	29
I.	Sámsoni birtok . . . . .	2,527	50	13,223	26	11,959	51	1,423	26	—	—
II.	Szováti birtok . . . . .	—	—	131,658	37	130,220	87	57	37	—	—
III.	Debreczeni birtok . . . . .	112,451	01	451,666	02	470,501	07	14,180	63	—	—
IV.	Hortobágyi legelő és rendőrsége . . . . .	47,021	22	219,768	74	254,949	26	31,718	74	—	—
V.	Ménés . . . . .	—	—	30,649	64	30,649	64	—	—	3,544	76
VI.	Erdőség . . . . .	963	21	502,781	83	503,644	83	—	—	60,263	17
VII.	Városi épületek . . . . .	43,463	63	413,636	60	429,601	13	10,828	26	—	—
VIII.	Nagyerdei fürdő . . . . .	305	—	21,259	48	20,956	88	4,410	48	—	—
IX.	Közbágyhid . . . . .	—	—	138,714	45	138,714	45	39,414	45	—	—
X.	Cserép- és téglagyártás . . . . .	10,192	10	185,680	54	184,430	14	33,680	54	—	—
XI.	Könyvnyomda . . . . .	—	—	16,000	—	16,000	—	—	—	—	—
XII.	Fuvarozás . . . . .	—	—	1,318	91	1,318	91	928	91	—	—
XIII.	Javadalmak . . . . .	—	—	141,185	50	141,040	50	4,889	42	—	—
XIV.	Vásárvám és piaci jövedelem . . . . .	3,500	—	109,808	20	113,308	20	10,922	22	—	—
XV.	Követelések és kamatai . . . . .	25,281	10	242,918	85	268,089	95	1,564	31	—	—
XVI.	Közigazgatás . . . . .	—	—	75,222	03	75,222	03	13,740	75	—	—
XVII.	Egyházak és közm. intézetek . . . . .	—	—	23,412	56	23,412	56	188	71	—	—
XVIII.	Városi rendőrség . . . . .	40	—	21,518	89	21,558	89	2,718	89	—	—
XIX.	Városi színház . . . . .	544	—	3,872	—	4,416	—	72	—	—	—
XX.	Városi közművek . . . . .	—	—	95,632	72	94,432	72	1,619	39	—	—
XXI.	Árvaszék . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XXII.	Katonai és ill. ügyosztály . . . . .	156	84	2,087	—	2,085	84	—	—	112	—
XXIII.	Községi megadóztatás . . . . .	103,736	26	262,225	90	332,259	38	—	—	20	40
	Összesen	350,181	87	3.186,599	83	3.351,133	80	172,364	33	81,925	62

### Debreczen sz. kir. város 1910. évi zárószámadásának kiadási összesítése.

Cím	A címek és rovatok megnevezése	Előírás				Lerovás		1910. évre előirányoztatott	E szerint az 1910. évi előírás az előirányzatnál				
		Hátralék 1909. év végén		1910. évi előírás					több		kevesebb		
		korona	f	korona	f	korona	f		korona	f	korona	f	
I.	Sámsoni birtok . . . . .	—	—	4,392	50	4,392	50	4,626	83	—	—	234	33
II.	Szováti birtok . . . . .	—	—	35,377	59	35,377	59	32,059	51	3,318	08	—	—
III.	Debreczeni birtok . . . . .	231	42	81,851	82	81,708	22	69,483	18	12,368	64	—	—
IV.	Hortobágyi legelő és rendőrsége . . . . .	—	—	148,250	92	148,250	92	140,532	43	7,718	49	—	—
V.	Ménés . . . . .	—	—	42,575	74	37,788	50	42,925	20	—	—	349	46
VI.	Erdőség . . . . .	4,010	24	256,999	78	249,960	52	241,575	80	15,423	98	—	—
VII.	Városi épületek . . . . .	—	—	164,546	34	164,546	34	126,029	36	38,516	98	—	—
VIII.	Nagyerdei fürdő . . . . .	—	—	18,948	23	18,948	23	11,920	—	7,028	23	—	—
IX.	Közbágyhid . . . . .	—	—	73,477	27	72,736	07	49,281	—	24,196	27	—	—
X.	Cserép- és téglagyártás . . . . .	4,547	02	89,287	63	89,884	34	93,639	96	—	—	4,352	33
XI.	Könyvnyomda . . . . .	—	—	32,245	52	32,245	55	26,000	—	6,245	52	—	—
XII.	Fuvarozás . . . . .	1,507	15	18,400	40	15,988	39	17,727	90	672	50	—	—
XIII.	Javadalmak . . . . .	14	—	8,085	—	8,071	—	8,085	—	—	—	—	—
XIV.	Vásárvám és piaci jövedelem . . . . .	—	—	40,917	09	40,917	09	32,054	—	8,863	09	—	—
XV.	Követelések és kamatai . . . . .	—	—	623,650	16	623,650	16	630,916	20	—	—	7,266	04
XVI.	Közigazgatás . . . . .	276	66	464,850	97	462,892	27	442,584	03	22,266	94	—	—
XVII.	Egyházak és közm. intézetek . . . . .	30,674	—	357,009	95	384,463	95	376,506	02	—	—	19,496	07
XVIII.	Városi rendőrség . . . . .	294	47	299,860	77	299,371	87	307,680	57	—	—	7,819	80
XIX.	Városi színház . . . . .	5,751	—	37,743	61	43,494	61	33,365	89	4,377	72	—	—
XX.	Városi közművek . . . . .	1,427	84	214,747	10	214,384	08	190,745	—	24,001	10	—	—
XXI.	Árvaszék . . . . .	—	—	53,819	31	53,719	31	54,505	—	—	—	685	69
XXII.	Katonai és ill. ügyosztály . . . . .	—	—	30,050	—	29,951	25	32,132	50	—	—	2,082	50
XXIII.	Községi megadóztatás . . . . .	18	13	43,324	44	43,319	44	150	—	43,174	44	—	—
	Összesen	48,751	93	3.140,412	14	3.156,068	17	2.964,526	38	218,171	98	42,286	22

**Debreczen sz. kir. város 1910. évi rendkívüli és átmeneti bevételei és kiadásainak összege.**

Megnevezés	Bevétel		Kiadás	
	K	f	K	f
Előirányzati bevételek rendk.	490,902	32	548,576	79
Előirányzat nélküli bevételek	3.212,685	37	3.318,402	90
Átmen. készp. megt. elől.	16,755	57	12,887	52
Átmen. számad. megt. elől.	49,077	86	43,276	36
Összesen	3.769,421	12	3.923,143	57

**Debreczen sz. kir. város 1911. évi költségelőirányzata.**

Bevételek és kiadások	Bevétel		Kiadás	
	K	f	K	f
I—XXIII. bevételi tétel összesítése (rendes)	3.379,946	20	—	—
XXIV. bevételi tétel (rendk.)	381,600	—	—	—
I—XXIII. kiad. tétel összes.	—	—	3.228,732	79
XXIV. kiadási tétel összesítése (rendkívüli)	—	—	532,813	41
Összesen	3.761,546	20	3.761,546	20
Községi adózás	—	—	433,388	59

**Kimutatás Debreczen sz. kir. város házipénztárában kezelt alapok és alapítványok zárószámadási eredményéről 1910.**
*Házipénztári alapok.*

Alamizsna váltáság	50,028	K 46 f.
Dülösti	42,425	„ 27 „
Elhagyott gyermekek	17	„ 59 „
Felsőbb leányiskola	201,440	„ — „
Földi pénztár	130,000	„ 76 „
Gazdasági forgótőke	50,000	„ — „
Ingtatlanszerzési	400,821	„ 68 „
Iparközéptanodai	19,862	„ 01 „
Ipariskola építési	19,199	„ 33 „
Iparos tanonciskolai	21,505	„ 17 „
Kisedővó	16,653	„ 63 „
Kórházi és betegápolási	91,380	„ 82 „
Községi adó helyét pótló	1.812,214	„ 99 „
Kövezetvám	24,431	„ 22 „
Szegény	16,930	„ 07 „
Szépítési és kisajátítási	1.094,739	„ 60 „
Színházi	1,499	„ 76 „
Téglagyári, betegápolási	1,325	„ 87 „
Tüzi váltáság	74,483	„ — „
Világítási		vállalatban
Összesen	4.068,959	K 22 f.

*Letétszerű idegen alapok.*

Armós féle hajléktalan	8,105	K 10 f.
„ „ mentőegyesület	15,589	„ 22 „
Boldisár	208	„ 50 „
Csanak	1,141	„ 10 „
Dohányosi	1,334	„ 23 „
Fiumei emlék	2,417	„ 70 „
Fumagalli	3,431	„ 27 „
Gyermekkorház	1,117	„ 47 „

Kelemen	5,044	K 71 f.
Kövesdi árva	152,779	„ 73 „
„ dologház	15,121	„ 25 „
„ koldulás	30,533	„ 54 „
Kövesi szinmű	1,877	„ 63 „
Mayer Lipót	3,613	„ 70 „
Meszéna	99,031	„ 12 „
Muzeum államsegély	3,493	„ 31 „
„ városi	4,724	„ 88 „
Nagy Jánosné	4,695	„ 17 „
Nápolyi gályarabok	914	„ 08 „
Nagy és Tárkányi siketnéma	6,554	„ 04 „
„ „ „ vakintézet	6,555	„ 66 „
Ónody	2,416	„ 35 „
Pápay	203	„ 64 „
Reviczky	310,385	„ 26 „
Sáska	5,290	„ 26 „
Színházi nyugdíj	13,336	„ 94 „
Szilágyi P. Imre	1,244	„ 96 „
Telegdy szinmű	2,424	„ 74 „
Tisza ármentesítő	18,716	„ 37 „
Vecsey Viktor	5,027	„ 07 „
Városi nyugdíj	493,002	„ 58 „
Összesen	1.220,351	K 58 f.

**Hirek.**

— **Küldöttség az egyetem érdekében.** Városunk egyetemi bizottsága a héten elkészítette a memorandumot a Debreczenben létesítendő egyetem ügyében. Ezt a monstre-küldöttség f. hónap 26-ikán déli egy órakor adja át gróf Zichy János kultuszminiszternek és gróf Khuen Héderváry miniszterelnöknek. A küldöttséget vivő különvonat október 26-ikán reggel 6 órakor indul a debreczeni allomásról. A szomszédos vármegyék, városok és testületek már bejelentették csatlakozásukat.

— **Lemondás.** Pogány Ármin, városunk törvényhatósági bizottsági tagja, miután Pécsre lett áthelyezve, bizottsági tagságáról lemondott.

**Hirdetmény.**

Debreczen sz. kir. városa Piac-utca 12. sz. telken fennálló u. n. Stenczinger ház épület és építményeket elbontatja s e célból azokat eladja.

Akik az épületet meg akarják venni, írásbeli zárt ajánlatukat folyó évi október hó 25-én délelőtt 11-óráig a polgármesteri hivatalban adják be.

Minden ajánlatot tevő köteles az ajánlat benyújtása előtt a városi házi pénztárba 1000 (egyezer) korona bánatpénzt, készpénzben vagy óvadékképes értékpapirban letenni s a letéti jegyet ajánlatához csatolni.

Ajánlat csak a város által kiadott ajánlati űrlapon tehető, mely a városi mérnöki hivatalban a hivatalos órák alatt darabonként 4 fillérért megszerezhetők.

A vállalati feltételek a hivatalos órák alatt a városi mérnöki hivatalban megtekinthetők.

A bontandó épület a helyszínen megtekinthetők.

Elkészve beadott, távirati vagy utó ajánlatok, valamint ezen hirdetménynek vagy a vállalati feltételeknek meg nem felelő ajánlatok figyelembe nem vétetnek.

A város fentartja magának azt a jogot, hogy a beérkezett ajánlatok közt szabadon választhasson vagy azok mellőzésével a munkát más uton biztosíthassa.

Kelt Debreczen sz. kir. város tanácsának, 1911. évi október hó 9-én tartott üléséből.

**A városi tanács.**